



## Evangelical Formosan Church Orange County

2010: The Year of Thanksgiving  
Giving Thanks Always, Preaching Christ Everywhere

Pastor Emeritus: Susan Chou

July 04, 2010

# 2827

Worship

Communion

Offering

Announcements

Scripture Reading

Genesis 16:1-6

Sermon by Pr. Gabe

*What Have I Gotten Myself Into?*

Worship

Benediction

Doxology & Benediction

Church Information	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org	
Senior Pastor	Tse-Feng Chuang	Chuang316@gmail.com
English Pastor	Gabe Barber	GabeyBarber@gmail.com
Children's Pastor	Will Chen	WillChen@aol.com
Secretary	Yen Chen	YChen@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	EFCOCSusan@gmail.com
General Assistant	Wen-Ping Shen	

### [ WEEKLY FELLOWSHIP ]

TOFU (Young Adult)	7/07	Pr. Gabe's House 8:00 pm	Mark 2
Friday Night Fellowship (Youth/College)	7/09	Church 8:00 pm	BBQ & Pool Party

### [ DAILY DEVOTION ]

7/05	7/06	7/07	7/08	7/09	7/10	7/11
Gen 12:1-20	Gen 13:1-18	Gen 14:1-24	Gen 15:1-21	Gen 16:1-16	Gen 17:1-27	Gen 18:1-15

### [ ANNOUNCEMENTS ]

- Missions Team: We are meeting for our final afternoon of practice and planning today from 1-4pm.
- Fundraiser: Please visit our mission team's table during lunch to enjoy some goodies and help send us to Taiwan!
- Friday Night Pool Party - we'll be having a summer kick-off bbq at the pool near Joel & Jesse's house this coming Friday! Bring your bathing suit, something to share, and your friends! Talk to Jesse Chou if you have any questions.
- Congratulations class of 2010! Please join your new Sunday School classes beginning today!
- Young adults, please join our weekly fellowship on Wednesday nights at 8pm. Talk to Pr. Gabe for more details.
- You can listen to our worship sets and Sunday sermons online anytime you like at [www.efcoc.org/english](http://www.efcoc.org/english).

### [ DAILY DEVOTION QUESTIONS ]

- (Gen. 12:1-20) How would you describe Abram's faith throughout this chapter?
- (Gen. 13:1-18) Why do you think Abram gave Lot first choice of the land? What does this say about him?
- (Gen. 14:1-24) Who is Melchizedek? What purpose does this passage serve in Abraham's overall story?
- (Gen. 15:1-21) What significance is there to the fact that God alone passes between the animals? (Hint: we talked about this in last week's sermon!)
- (Gen. 16:1-16) Why does Abram have a child with Hagar? What does this teach us about his faith?
- (Gen. 17:1-27) What is the meaning and significance of circumcision?
- (Gen. 18:1-15) Why is it such a big deal that Sarah laughed? What do you think her relationship with God might have been like at this time?

[ CATECHISM ]

Q. 67. How is Christ a priest?

A. Because he died for our sins and pleads with God for us.

Q. 68. How is Christ a king?

A. Because he rules over us and defends us.

Q. 69. Why do you need Christ as a prophet?

A. Because I am ignorant.



## 柑縣台福基督教會

7月04日 2010年

台福總會主題: 『感恩年』 [凡事謝恩 各處傳揚]  
柑縣教會主題: [同心建造 為主得人]

榮譽牧師: 周淑慧

# 2827

	主日晨禱會		主日崇拜		主日學	
華語	9:30	大堂	10:00-11:15	大堂	11:15-12:15	大堂
台語	9:30	大堂	10:00-11:15	大堂	11:15-12:15	大堂
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

### 【主日崇拜程序】

台華語聯合崇拜

宣召

敬拜讚美

代禱及主禱文

聖餐

讀經: 路 9:1-2、徒 3:1-10

獻詩: 你真偉大

證道: 莊澤豐牧師

「耶穌的醫治」

奉獻禱告

歡迎與報告

詩歌回應: # 58 主名至寶

祝禱

地址	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840				
電話/傳真	TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264				
網址	www.efcoc.org				
主任牧師	莊澤豐	分機 11	祕書	陳燕珠	分機 15
英語牧師	巴牧師	分機 12	行政助理	鄭聖慧	分機 17
兒童傳道	陳威任	分機 13	總務助理	沈文平	分機 22

**【2010 年成人主日學 / Adult Sunday School】**

帖前 4 章	台華: 賴瑞珍	11:30am - 12:20pm	大堂
慕道班	華	11:30am - 12:20pm	Room 208B
初信造就班	華	11:30am - 12:20pm	Room 201
系統神學	台華: 顏明誠	11:30am - 12:20pm	Room 208A

**【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】**

上週人數 Last Week Attendance	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Join Service		英語 English	兒童 Children
主日學 Sunday School	70		28	19
禮拜 Service	153		53	19
全部禮拜 Total	225			
上週奉獻 Last Week Offering	\$4,377.00		\$1,150.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$2,000.00		\$100.00
上週奉獻共計 Total	\$7,627.00	該月累計 Monthly Total	\$34,850.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$43,846.15	

**【本週服事同工 / Serving This Week】**

	台華語聯合 Taiwanese/Mandarin	英語兒童聯合 English, Children
招待 Usher	邱顯輝 謝秀瓊	Gregory Kao
司會 Presider	劉富誠	Hung M Cheng
敬拜團 Praise Team	瓦器	
鋼琴 Piano	張淑清	
值星 On Duty	邱世彥	
午餐 Lunch	Anaheim & Cerritos	

**【下週服事同工 / Serving Next Week】**

	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Join Service	英語兒童聯合 English, Children
招待 Usher	程日祥 程陳早	Justin Kao
司會 Presider	孫瑞利	Pouger Ann
證道 Preachers	黃文雄長老	Pr. Gabe

**【教會團契 Fellowship】**

迦勒團契	週三	10:00
姊妹會	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
英語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
瓦器	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00
台語詩班	週日	13:00

**【家庭小組 Cell Groups】**

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU	巴牧師	每週三	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週三	20:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
Diamond Bar	徐聖耀	隔週六	17:30
Placentia	黃滿輝	隔週六	19:00
Villa Park	趙修清	隔週六	20:00

**【事工報告】**

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 每週三晚上 8 點奮興禱告會將有系列門徒訓練，7-9 月「得勝的爭戰」，請兄姊及各服事同工盡量參加，學習爭戰禱告。
3. 傅立德牧師8/13-15柑縣協談輔導課「化解衝突」上課時間：週五2-9pm，週六9am-5pm，週日2-6pm。有意報名者請洽聖慧姊妹。
4. 台福總會第三季領袖訓練講座8/14週六9-12pm在洛福舉行，由許震毅博士主講「領袖塑造的基本原則；領袖塑造～從好到卓越」，請踴躍參加。
5. 今年ABC基督徒教育大會9/18 週六全天在洛福舉行，有50個聖經/神學/家庭/事工/倫理學的專題講座，請兄姊踴躍參加，享受屬靈盛筵，報名請洽許格精執事，7/31前報名只繳\$5〈本會補助\$5〉。
6. 本會規劃四個關懷區，請兄姊能主動連繫各區同工：南區～黃順天/孫瑞利；北區～黃文雄/田英康；西區～邱顯輝/陳美如；東區～曾文章/陳德明，探訪久未來聚會，身心軟弱肢體或慕道友、鄉親如有重病或生活困難請洽劉富誠/謝榮銘或牧師室協助。
7. 兄姊們若需舉行“家庭禮拜”或需代禱者，請洽牧師室。
8. 本年度讀經計劃表，放在大堂後面桌上，請領取。
9. 系統神學課的福音 DVD，請借者儘速送還，上課要用。
10. 下主日 7/11 由黃文雄長老證道「我的家」〈弗五 33〉。

**【團契 & 小組】**

1. 迦勒團契：本週三顏明誠牧師宣教分享(一)。

**【關懷】**

1. 感謝神，林勝井兄/陳雪娥姐於 6/27 喜獲孫女，Makayla，求主祝福。
2. 為陳妍孜執事、陳威任傳道的父親陳隆夫上週在台北左腿肌肉腫瘤開刀，鍾富美膝蓋復健、陳美基中風復健、俞媽媽跌倒頭受傷、王惠珍姊妹的身體、格精及家暢父親、陳勳生牧師等代禱。
3. 請兄姊們多使用交誼廳福音單張/小冊/雜誌贈親友傳福音，為主得人。
4. 安德烈行動〈帶家人/親友/青年來見耶穌〉～為 9/11 中秋音樂晚會你要邀請親友禱告。請各小組/團契收集名單送聖慧姊於禱告會代禱。

5. 基督徒要每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入一個團契/小組，每天關懷一位兄姊及代禱，每年領一位新人歸主為目標。

**【宣道】**

1. 夏季台宣 7/18-25 屏東高樹甘泉台福、高雄美濃長老會；7/25-8/1 台中沙鹿艾華台福、花蓮美崙浸信會，請為本會 Pr.Gabe / Will 陳/Peter 晏/ Isaac 廖/Charley 郭/Andrea 陳/Judy 黃/Joshua 呂/Sabrina 李/Elaine 吳/Mark 吳/Samuel 許/Sydney 蕭/Stephanie 屠/ Scott 孫/ Wesley 黃/Bryant 吳/Renita 莊及外教會共 23 位隊員及事工策劃、組訓代禱。
2. 晏長老6/16-7/15中國培訓；7/16-8/9台灣短宣及帶領營會，請代禱。
3. 詩班預定 9/11 舉辦中秋音樂晚會；10/22-11/7 與愛恩聯合返台 19 場監獄佈道，請為組訓及接洽事工代禱。
4. 本會籌設宣道基金，支票抬頭 EFCOC 註明：宣道基金。

**【代禱】**

1. 為工作需要，家庭及兒女婚姻，未信主家人，久未聚會之兄姊關懷代禱。
2. 為牧師室/長執/關懷區/團契/小組；各堂崇拜/主日學/詩班/敬拜團，及本會拓展社區/青年/青松會等事工都蒙神祝福。
3. 為各台福教會代禱～豐原台福宋錫輝牧師、中原台福張舒莉傳道、台中以馬內利陳志清傳道，及總會 2020-200 間-20000 信徒之目標代禱。

**【靜默小品】**

心中有愛～講的不合情，卻能讓人受益

心中無愛～說的再好聽，也會使人受傷

心中無怨～睡得安樂；心中無氣～三餐味美

心中無慮～生活輕鬆；心中無貪～喜樂滿足

**【背誦金句】**

耶穌說：「我留下平安給你們；我將我的平安賜給你們。我所賜的，不像世人所賜的。你們心裏不要憂愁，也不要膽怯。」〈約 14:27〉

**【每日讀經進度】** 本月主題：得主應許

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
創 12:1-20	創 13:1-18	創 14:1-24	創 15:1-21	創 16:1-16	創 17:1-27	創 18:1-15